

**ACÒRD INSTITUCIONAU DE FORMALITZACION DES PROCEDIMENTS DE COLLABORACION RELACIONADI DAMB ETH NAU MODÈL DE GESTION INTEGRAU D'EMERGÈNCIES EN ARAN, EN ENCASTRE DES SERVICIS DE PREVENCIÓN E ESCANDIMENT DE HUECS E RESCATS DE MONTANHA, ENTRE ETH DEPARTAMENT D'INTERIOR DERA GENERALITAT DE CATALONHA E ETH CONSELH GENERAU D'ARAN**

---

*Aprovat ena Comission Bilateral Govern de la Generalitat de Catalunya-Conselh Generau d'Aran en sesión deth dia 6 de mai de 2019. Palau dera Generalitat de Catalunya*

---

**AMASSADI**

D'ua part, eth senhor Miquel Buch e Moya, conselhèr d'Interior, qu'actue en nòm e representacion deth Departament d'Interior dera Generalitat de Catalonha.

E d'auta part, eth senhor Francés X. Boya Alós, sindic d'Aran, qu'actue eth nòm e representacion deth Conselh Generau d'Aran.

Damb reconeishença mutuau dera capacitat legau entà formalizar aquest Acòrd institucionau.

**MANIFÈSTEN**

1. Era Lei organica 6/2006, de 19 de junhsèga, de reforma der Estatut d'Autonomia de Catalonha, establís en sòn article 132 que correspon ara Generalitat era competència exclusiva en matèria de proteccion civil, qu'includís, en tot cas, era regulacion, era planificacion e era execucion de mesures relatives as emergències e era seguretat civil, e tanben era direccion e era coordinacion des servicis de proteccion civil, qu'includissen es servicis de prevencion e escandiment de huecs, sens perjudici des facultats des govèrns locaux en aquesta matèria, en tot respectar çò qu'establisque l'Estat en exercici des sues competències en matèria de seguretat publica.
2. Era Lei 5/1994, de 4 de mai, de regulacion des servicis de prevencion e escandiment de huecs e salvaments de Catalonha, a per objècte era organizacion generau des accions e es servicis de prevencion e escandiment de huecs e de salvaments en Catalonha, e tanben era fixacion dera estructura e eth regim estatutari deth Còrs de Pompièrs dera Generalitat e era regulacion deth finançament d'aquesti servicis.
3. Eth Departament d'Interior dera Generalitat de Catalonha ei eth Departament competent era matèria de prevencion, escandiment de huecs e salvaments e de proteccion civil en vertut deth Decrèt 200/2010, de 27 de deseme, de creacion, denominacion e determinacion der àmbit de competència des departaments dera Administracion dera Generalitat de Catalonha.

Mejançant el Decrèt 170/1994, de 14 de junh, era Generalitat de Catalonha traspasquè ath Conselh Generau d'Aran es servicis, mejans e recorsi en matèria de salvaments e escandiment de huecs, d'acòrd damb aquerò qu'establie er article 20.3 dera Lei 16/1990, de 13 de junhsèga, sus eth regim especiau dera Val d'Aran.

Er article 74 deth Decrèt 243/2007, de 6 de noveme, d'estructura deth Departament d'Interior, Relacions Institucionaus e Participacion (actuau Departament d'Interior) en article 32.1 deth Decrèt 320/2001, de 19 d'abriu, de reestructuracion deth Departament d'Interior, atribuïssen es foncions de prevencion, escandiment de huecs e salvaments ara Direccion Generau de Prevencion, Escandiment de huecs e Salvaments

En data 1 de març de 2014 se renauc eth convèni de Collaboracion entre eth Departament d'Interior dera Generalitat de Catalonha e eth Conselh Generau d'Aran relatiu ath servici de salvament e escandiment de huecs, de data 2 de junhsèga de 2010.

4. Era Lei organica 6/2006, de 19 de junhsèga, de reforma der Estatut d'Autonomia de Catalonha, establís en sòn article 94 qu'er Aran dispòse d'un regim juridic especiau establít per lei deth Parlament que s'arreconeish per miei d'eth era especificitat dera organizacion institucionau e administrativa der Aran e se ne garantís era autonomia entà ordenar e gestionar es ahèrs publics deth sòn territòri. Eth madeish article dera Lei organica 6/2006 indique qu'eth Conselh Generau a competéncia enes matèries que determinen era lei reguladora deth regim especiau der Aran e era rèsta de leis aprovades peth Parlament e es facultats qu'era lei li atribuís, en especiau, es actuacions de montanha.

Era Lei 1/2015, deth 5 de hereuèr, deth regim especiau d'Aran (LREA), en sòn article 72, indique que *"eth Conselh Generau d'Aran, exercís era competéncia de gestion des servicis d'emergéncias e proteccion civil, qu'includís era planificacion e era execucion de mesures relatives as emergéncias, transpòrt sanitari, rescats de montanha, proteccion civil, es servicis de prevencion e escandiment de huecs e era collaboracion e coordinacion damb es servicis que depenen des ajuntaments, tot sens perjudici dera collaboracion deth Conselh Generau d'Aran damb era Generalitat e es autes comunitats vesies, e tanben der estat francés"*.

Atau madeish, en sòn apartat 2 dispòse que *"eth Conselh Generau d'Aran a es -competéncias entà crear e gestionar eth servici de pompièrs, que pòt èsser integrat tant per voluntaris coma per personau contractat, e entà aprovar-ne era reglamentacion"*.

5. Eth Conselh Generau d'Aran en desvolopament des sues competéncias e per tau d'arténher ua major eficiéncia e sostenibilitat enes prètzhèts d'intervencion enes emergéncias, incíe er an 2016 era modificacion deth regim de gestion deth servici d'emergéncias en Aran, per tau d'integrar toti es organismes qu'opèren en Aran ena resolució des emergéncias, en tot unificar atau totes es estructures de personau, comandaments, veïculs, equipes e installacions.

Eth procediment emplegat peth cambiament de forma de gestion a estat era d'ua modificacion d'ua societat mercantila locau ja existenta aucupada iniciauments en eth transpòrt sanitari en Aran, e er encargue de gestion deth sistèma integrat d'emergéncias cap ad aguesta. A banda, s'a utilizat eth procès, per clarificar eth conjunt d'infrastructures, entitats e servicis depenents deth Conselh Generau d'Aran e possiblaments vinculadi as emergéncias, era quau causa a significat, entre autes, era dissolució d'ua entitat empresariau pròpria.

En aquest sens, eth Conselh Generau d'Aran a promoigut e/o executat:

- a) Aprovar er expedient entara modificacion deth regim de gestion deth servici d'emergéncies, prevencion e escandiment de huecs, rescats de montanha e proteccion civil (BOP num. 84 de 3 de mai de 2016).
  - b) Aprovar era modificacion des Estatuts dera societat mercantila *Transpòrt e Emergències Sanitàries Val d'Aran, SL*, integralaments participada peth Conselh Generau d'Aran (BOP num. 118 de 21 de junh de 2016), en tot contemplar, entre auti aspèctes, era modificacion deth sòn objècte sociau, en tot includir era prestacion integrau des servicis d'emergéncies en Aran, e era denominacion sociau, en tot passar a nomenar-se: *Pompièrs Emergències, SL*
  - c) Aprovar un encargue de gestion ara societat mercantila *Pompièrs . Emergències, SL* constituïda eth mejan pròpi dera Corporacion (BOP num. 123 de 29 de junh de 2016), entara prestacion integrau des servicis d'emergéncies en Aran.
  - d) Aprovar era assignacion de diuèrsi bens immòbles, bens mòbles e veïculs ara societat mercantila de capital integralaments public *Pompièrs · Emergències SL* (Plen de 20 de junh de 2016)
  - e) Aprovar era dissolucion dera Entitat publica empresariau locau *Emergències – Pompièrs d'Aran* (BOP num. 236 de 12 de deseme de 2016). (Entitat empresariau locau inactive, creada era data de 23 de hereuèr de 2010)
6. Constituïssen er objecte sociau de *Pompièrs Emergències, SL* es següentes activitats (article 3 des sòns Estatuts):
- a) Era atencion des emergéncies medicaus mejançant era realizacion de totes aqueres activitats adreçadas ara gestion e contròtle des recorsi personaus, materiaus e economics disponibles entà garantir, en tot moment, era atencion preespitalària, eth transpòrt assistit e er ingrès en centre apropiat, atencion qu'a estat transferida pera Generalitat de Catalonha en vertut deth Decret 354/2001, de 18 de deseme, de transferéncia de competéncies dera Generalitat de Catalonha ath Conselh Generau dera Val d'Aran en matèria de sanitat, e qu'actuaument gestione eth Conselh Generau d'Aran en vertut der article 72 dera Lei 1/2015, de 5 de hereuèr, deth regim especiau d' Aran.
  - b) Era prestacion des servicis de prevencion e escandiment de huecs e sauvaments, en tot includir es rescats de montanha, mejançant era planificacion e era execucion des mesures relatives as servicis nomentadi, era collaboracion e coordinacion damb es servicis que depenen des Ajuntaments, atau coma era creacion e gestion deth servici de pompièrs -servicis que sigueren traspasadi pera Generalitat de Catalonha en vertut deth Decret 170/1994, de 14 de junh, e qu'actuaument gestione eth Conselh Generau d'Aran en vertut der article 72 dera Lei 1/2015, de 5 de hereuèr, deth regim especiau d'Aran-.
  - c) Era prestacion deth servici de proteccion civil, que compren es accions destinades ara proteccion des personas, es bens e eth miei ambient deuant de situacions de grèu risc collectiu, catastròfes e calamitats publiques -servici qu'a estat traspasat pera Generalitat de Catalonha en vertut deth Decret 37/2015, de 24 de març, de traspàs de foncions e servicis dera Generalitat de Catalonha ath Conselh Generau d'Aran en matèria de proteccion civil, e qu'actuaument

ostente eth Conselh Generau d'Aran en vertut der article 72 dera Lei 1/2015, de 5 de hereuèr, deth regim especiau en Aran

- d) Constituís tanben er objècte sociau de Pompièrs · Emergències, SL era participacion ena gestion de quinsevolhe sistèma, en territòri der Aran, qu'incremente era proteccion e era seguretat en encastre des emergències entà garantir era prestacion eficaça e integrau deth servici en tot eth territòri d' Aran.

Per aguesti motius es parts, ena representacion qu'ostenten e per çò qu'ei des punts b) e c) deth sòn objècte sociau, formalizen aguest Acòrd institucionau d'implantacion e pacten es següents:

## ACÒRDS:

### 1. OBJÈCTE

Atès eth nau scenari legau e organizatiu establìt en article 72 dera Lei 1/2015, deth 5 de hereuèr, deth regim especiau d'Aran (LREA), que *"eth Conselh Generau d'Aran, exercís era competència de gestion des servicis d'emergències e proteccion civil, qu'includís era planificacion e era execucion de mesures relatives as emergències, transpòrt sanitari, rescats de montanha, proteccion civil, es servicis de prevencion e escandiment de huecs"*, ambdues parts considèren de besonh era revision e formalizacion des procediments de collaboracion relacionadi damb eth traspàs dera competència de gestion des servicis d'emergències e proteccion civil en àmbit des servicis de prevencion e escandiment de huecs e salvaments e rescats de montanha (excluides es accions de caractèr policèr), en tot establir eth marc des mecanismes de coordinacion operativa e de gestion foncionau, que correspon ad aguest convèni d'implantacion.

E tot açò hè'c damb era finalitat de:

- a) Collaborar damb eth Conselh Generau d'Aran ena implantacion d'un nau modèl de gestion integrau d'emergències en Aran, en encastre des servicis de prevencion e escandiment de huecs e rescats de montanha, en tot depèner deth Conselh Generau d'Aran.
- b) Mantier e melhorar es ligams operatius deth dispositiu de responsa as emergències en Aran damb eth Còs de Pompièrs dera Generalitat de Catalonha, de manèra que trabalhen de forma coordinada e conjunta.
- c) Establir es mecanismes de participacion entre *Pompièrs Emergències* e eth hilat de parcs de pompièrs de Catalonha.

### 2. IMPLANTACION DETH MODÈL DE GESTION INTEGRAU D'EMERGÈNCIES EN ARAN.

1. Eth Departament d'Interior dera Generalitat de Catalonha ei eth Departament competent en matèria de prevencion, escandiment de huecs e salvaments e de proteccion civil, pera quau causa dispòse d'un conjunt de parcs de pompièrs, personau e equipaments entà executar es sues finalitats. Ath madeish viatge, eth Conselh Generau d'Aran, exercís era competència de *"gestion des servicis d'emergències e proteccion civil , qu'includís era planificacion e era execucion de mesures relatives as emergències, transpòrt sanitari, rescats de montanha, proteccion civil, es servicis de prevencion e escandiment de huecs en Aran"*,

mejançant Pompièrs-Emergències SL, societat damb l'encargue de gestion entara prestacion integrau des servicis d'emergències en Aran.

2. As efèctes de coordinacion operativa en conjunt deth territòri de Catalonha e en marc concrèt dera relacion damb era Direccion Generau de Prevencion, Escandiment de Huecs e Salvaments, era Val d'Aran serà considerada coma ua unitat de caractèr singular. D'acòrd damb er article 5 dera Lei 1/2015, de 5 de hereuèr, deth regim especiau d'Aran, aguest territòri, "*peth sòn caractèr singular, non pòt èsser includit laguens de cap division territorial ne administrativa de Catalonha que non sigue eth madeish*", de tau manèra qu'aguest principi se complirà eth tot aquerò referent ath dispositiu d'emergències qu'opèra en eth.
3. Es diferents denominacions a utilizar deth dispositiu d'emergències en Aran venen arrecuelhudes ena clausula setau der encargue de gestion que realize eth Conselh Generau d'Aran a Pompièrs *Emergències*. Atau, transitòriament, eth tant non se regule, entà referir-se ath dispositiu "*s'emplegarà eth tradicionau de "Pompièrs", damb es diferents possibilitats arrecuelhudes ena mencionada clausula. Atau madeish es membres que la intègren, per aspèctes de costum, e dada era singulara cartèra de servicis qu'artenhen (prevencion e escandiment de huecs, rescats en montanha, transpòrt sanitari, transpòrt adaptat e agents der proteccion civil) arreceben eth nòm de "Pompièr/a. Tecnic/a en emergències"*.
4. Era dotacion actuau de pompièrs ei distribuïda actuauments es tres parcs. Açò non ei un impediment però, entà qu'eth Conselh Generau d'Aran *elo Pompièrs Emergències* establisquen aqueri centres d'emergències, de coordinacion e autes installacions que considèren oportunes entà dar corrècte compliment as sues competències e/o objècte social.
5. Er article 72, apartat 2 dera Lei 1/2015, deth 5 de hereuèr, deth regim especiau d'Aran establís qu'eth Conselh Generau d'Aran a es competències entà crear e gestionar eth servici de pompièrs, que pòt èsser integrat tant per voluntaris coma per personau contractat, e entà aprovar-ne era reglamentacion.

En aguesta linha, eth Conselh Generau d'Aran aprovèc er encargue de gestion ara societat mercantila Pompièrs Emergències, SL constituïda eth mejan pròpi dera Corporacion (BOP num. 123 de 29 de junh de 2016), entara prestacion integrau des servicis d'emergències en Aran e amiarà a tèrme eth contròl des condicions de capacitacion tecnica e fisica deth personau qu'intègre eth servici de pompièrs.

Transitòriament, en tant non se produsisque aguesta reglamentacion, es persones que hèsquen part dera estructura d'escandiment de huecs e salvaments dera Val d'Aran, consideradi pròpiament Pompièrs, seràn pompièrs voluntaris adscrits coma "Personau voluntari" a Pompièrs-Emergències, SL e que se regissen, quant ath sòn regim juridic, peth que dispòse eth Reglament deth Còs de Pompièrs Voluntaris dera Generalitat de Catalonha, d'acòrd damb aquerò que dispòsen es apartats cincaus e siesaus deth citat encargue de gestion a Pompièrs-Emergències, SL.

Era Generalitat de Catalonha, en compliment des procediments de collaboracion prevista eth çò de present Acòrd, aportarà es dotacions pressupostàries de besonh entà finançar eth còst des recorsi umans qualificadi coma Pompièrs voluntaris, adscrits as parcs der Aran.

Es impòrts annaus se fixaràn mejançant un convèni especific en quau se determinarà eth còst totau des indemnizacions. Aguesti impòrts s'ajustaràn ath còst reau.

Era dotacion actuau de Pompièrs voluntaris des diferenti escales se relacionen en Anex 2.

Transitòriament es especialistes enes prètzhèts de salvament e rescat de montanha de Pompièrs, adscrits coma "Personau voluntari" a Pompièrs-Emergències, SL, seràn abilitadi peth Conselh Generau d'Aran en tot seguir es critèris establidi, de caractèr generau, pera Direccion Generau de Prevencion, Escandiment de Huecs e Salvaments dera Generalitat de Catalonha.

Era dotacion actuau des membres integrants deth Grop de Rescat era Montanha se relacionen en Annex 3.

6. Eth Conselh Generau, establirà era estructura de comandaments, denominacions e foncions deth dispositiu de *Pompièrs Emergències*.

Transitòriament, en tant eth Conselh Generau d'Aran amie a tèrme eth desvolopament des recorsi de besonh entà exercir determinadi àmbits des competències que li an estat transferides en aguesta matèria, es foncions d'interlocucion operativa entre ambdues Administracions seràn assumides per ua persona designada de mutuau acòrd per aguesta direccion generau e eth Conselh Generau d'Aran d'entre es persones representantes ara Comission de Seguiment. Era persona encargada li calerà èster un/a membre deth Còs de Pompièrs e depenrà orgànicament dera Direccion Generau de Prevencion, Escandiment de Huecs e Salvaments, mitjançant d'ua Comission de Servicis, e funcionalment deth Conselh Generau d'Aran.

Eth Conselh Generau d'Aran, pera sua part, crearà es mecanismes que permeten era abilitacion dera figura de cap de Pompièrs Emergències atau coma des diferenti comandaments que progressivaments s'incorpòren ath dispositiu e depenents d'aguesta administracion, atau coma d'aqueri aspèctes foncionaus e operatius de besonh entà garantir ua direccion unificada.

Requeirà sus eth Conselh Generau d'Aran, per miei deth personau que i designe es foncions establides en matèria de prevencion arrecuelhudes ena Lei 3/2010, de 18 de hereuèr, de prevencion e seguretat en matèria de huecs es establiments, activitats, infrastructures e bastisses.

D'otra banda, eth Conselh Generau d'Aran procurarà un/a membre deth sòn dispositiu d'emergències, eth quau actuarà coma adjunt ara Direccion Tecnica, e que li calerà disposar d'experiència enes prètzhèts d'escandiment e salvaments, de titolacion de diplomatura, grad o llicenciatura e qu'age superat eth cors de capacitacion as diferents convocatòries de sotsinspectors o inspectors deth còs de pompièrs dera Generalitat de Catalonha impartit pera Escòla de Pompièrs de Catalonha der ISPC.

Eth Conselh Generau d'Aran tanben aportarà d'aute personau competent en matèries que hèn part der objecte social de *Pompièrs Emergències*, a aucupar lòcs de trabalh d'adjunts ara Direccion Tecnica, de manèra qu'eth conjunt assegure eth domeni de tota era cartèra de servicis deth dispositiu.

Er actuau centre de comunicacions de Pompièrs d'Aran plaçat ath Parc de Vielha, passarà a nomenar-se, "Sala de Control d'Aran". Eth personau que la integrarà iniciauments son es actuaus membres designadi ara relacion de lòcs de trabalh deth Conselh Generau d'Aran coma: Auxiliar operator / Auxiliar mantenidor de parcs.

Era Sala de Control d'Aran, finalizat eth periòde d'implantacion deth nau modèl de gestion d'emergéncias en Aran, garantirà de forma permanenta es foncions de comandament e de coordinacion des emergéncias mejançant es mecanismes que s'establisquen. Pendent eth periòde de transicion prevista ath present Acòrd, mantierà es actuaus foncions de "Centre de comunicacions de Pompièrs d'Aran".

Era Sala disposarà des estruments de trabalh, comunicacion, programari e d'autres qu'establisque eth Conselh Generau d'Aran.

7. Eth Departament d'Interior facilitarà era participacion a membres deth Conselh Generau d'Aran o *Pompièrs Emergències* en aqueri grops de trabalh que s'establisquen entara redaccion de documents tipus: plans directors, desplegament de mejans, lei de pompièrs, reglaments de desplegament d'aguestes e d'autres nòrmes de caractèr generau en aquerò qu'age afectacion ara Val d'Aran

Era Comission de Seguiment susvelharà era elaboracion de tot tipe de procediments de gestion e protocòus d'ajudes e accions que permeten, un còp transcorrut aquest periòde, mantier coordinadi es dus operatius.

8. Eth Conselh Generau d'Aran assumirà era gestion integrau dera prevencion de risqui laboraus sus eth personau qu'intègre eth dispositiu de Pompièrs Emergències, es sòns materiaus e veïculs, es sues installacions e es sues activitats operatives e non operatives.

### **3. CRITÈRIS OPERATIUS DE CARACTÈR GENERAU**

1. Eth dispositiu d'emergéncias en Aran da responsa, de manèra ordinària, ath conjunt des incidéncias en aquest territòri, ath madeish viatge que se tròbe permanentaments coordinat damb era Sala Central e es sòns comandaments.
2. Eth Conselh Generau d'Aran realitzarà eth sòn desplegament reglamentari, en tot definir era estructura de comandaments, denominacions e foncions deth dispositiu de *Pompièrs Emergències*.
3. Transitòriament, e en tant non se produsisque aquesta reglamentacion, e en tot partir dera consideracion dera Val d'Aran coma ua unitat de caractèr singular, era actuacion enes servicis de salvaments e escandiment de huecs se basarà, coma enquiara actualitat, enes mecanismes descrits en Convèni de coordinacion operativa entre era Direccion Generau de Prevencion, Escandiment de Huecs e Salvaments dera Generalitat de Catalonha e es Pompièrs Emergències deth Conselh Generau d'Aran que s'adjunta coma Annèx 1.

### **4. DESPLEGAMENT DE RECORSI UMANS**

Eth Conselh Generau d'Aran realitzarà accions tendents a fomentar era implantacion d'un sistèma qu'assegure ar Aran es madeishes cobertures de personau que se dispòsen en auti encastres territoriaus de Catalonha de similares caracteristiques geografiques e tipologia de servicis. Açò afècte as encastres deth personau adscrit ara unitat singulara d'Aran, personau en modalitat de disponibilitat immediata damb

presència física en lloc de treball, personau voluntari, personau especialista en rescats en montanha e personau dedicat as centres de coordinacion. Aguestes accions, poderàn èster esglaonades en temps e seràn gestionades peth Conselh Generau d'Aran en vertut des atribucions legaus qu'a conferides.

Era prevision de plantilha de personau des Pompièrs-Emergències que se preve entara implementacion deth nau modèl de gestion integrau d'emergències d'Aran, atau coma era prevision d'incorporacion dera madeisha se relacione en Annèx 4

Entà hèr efectiu aguest desplegament, enes tèrmes descriti, era Generalitat de Catalonha aportarà es dotacions pressupostàries de besonh entà finançar eth còst des Recorsi Umans d'aguest servici, d'acòrd damb çò que s'establís ara clausula 11.

## **5. RENAUIMENT, MANTENENÇA E AQUESIMENT DE VEÏCULS E DISPONIBILITAT D'ELICOPTÈRS**

1. Er aquesiment, mantenença e renauiement de veïculs anarà a cargue deth Conselh Generau d'Aran.

En Annex 5 se detalhen es veïculs qu'era Generalitat cedís gratuïtaments en usatge ath Conselh Generau d'Aran entà prestar eth servici d'Escandiment de Incendis e Salvaments ara Val d'Aran.

2. Eth Conselh Generau d'Aran se harà cargue dera mantenença e aparellament des veïculs cedidi en usatge, lheuath des qu'aqueridi eth regim de rènting dispòsen de clausules concretes en aguest aspècte.
3. Eth Conselh Generau d'Aran o *Pompièrs Emergències* aportarà d'aute tipe de veïculs que considère de besonh entà complir damb eth sòn objècte sociu. Eth Conselh Generau d'Aran se harà cargue deth conjunt de despenses qu'originen aguesti veïculs.

En Annex 6 se detalhen es veïculs qu'eth Conselh Generau d'Aran o *Pompièrs Emergències* apòrte ath dispositiu d'emergències.

4. En tot mantier eth criteri actuau, uns e d'autes disposaràn d'emissores e sistèmes de geolocalizacion facilitades pera Direccion Generau de Prevencion, Escandiment de Huecs e Salvaments que permeten ua melhora coordinacion, de manèra que ja sigue eth transit o es servicis dehòra der Aran, era Sala Centrau de Pompièrs pogue disposar dera informacion des diferenti veïculs activadi.
5. Dades es caracteristiques geografiques e climatiques der Aran, eth Conselh Generau d'Aran poderà dotar es *Pompièrs Emergències* d'un elicoptèr especializat en rescats en montanha damb dotacion complida damb sedença en elipòrt dera Val d'Aran (Betren), es periòdes qu'eth Conselh Generau d'Aran determine.

Era contractacion d'aguest servici requerà, sauvi acòrd contrari motivat per economia d'escala, en Conselh Generau d'Aran.

Mentre eth Conselh Generau d'Aran non dòte a *Pompièrs-Emergències* d'un elicoptèr especializat es rescats en montanha, aguest servici serà realizadi d'acòrd damb es procediments operatius vigents a data d'aué.

Entà poder hèr efectiva eth renauiment, mantenença e aquesiment de veïculs enes tèrmes descriti, era Generalitat de Catalonha aportarà era dotacion pressupostaria de besonh per finançar eth còst d'aguesti renauiments e aquesiments.

## **6. RENAUIMENT E MANTENENÇA DE MATERIAUS**

1. Er aquesiment, renauiment e mantenença de materiaus anarà a cargue deth Conselh Generau d'Aran.
2. En matèria de renauiment e mantenença de materiaus deth Grop de Rescat en Montanha se realizarà mejançant transferència economica e posterior contractacion a realizar peth Conselh Generau d'Aran.
3. Es relacions en matèria de subministraments de materiaus se concertaràn dirèctaments des dera Subdireccion Generau Tecnica dera Direccion Generau de Prevencion, Escandiment de Huecs e Salvaments e *Pompièrs Emergències*.

Entà poder hèr efectiva eth renauiment, aquesiment e mantenença de materiaus enes tèrmes descriti, era Generalitat de Catalonha aportarà era dotacion pressupostària de besonh entà finançar eth còst d'aguesti renauiments, aquesiments e mantenènces.

## **7. RENAUIMENT E MANTENENÇA DE VESTUARI**

1. Er aquesiment, renauiment e mantenença de vestuari anarà a cargue deth Conselh Generau d'Aran.
2. En matèria de renauiment de vestuari deth Grop de Rescat de Montanha se realizarà mejançant transferència economica e posteriora contractacion a realizar peth Conselh Generau d'Aran.
3. Es relacions en matèria de subministraments de vestuari se concertaràn dirèctaments des dera Subdirecció Generau Tecnica dera Direccion Generau de Prevencion, Escandiment de huecs e Salvaments e *Pompièrs Emergències*.

Entà poder hèr efectiva eth renauiment e mantenença de vestuari enes tèrmes descriti, era Generalitat de Catalonha aportarà era dotacion pressupostària de besonh per finançar eth còst d'aguesti renauiments e mantenènces.

## **8. FORMACION**

1. Era formacion e entrenament continu de besonh des membres qu'intègren eth dispositiu de Pompièrs Emergències serà çò dessenhath peth Conselh Generau d'Aran.
2. Totun, es membres qu'intègren eth dispositiu de *Pompièrs Emergències* poderàn participar des accions informatives e formatives que se programen per part dera

Direccion Generau de Prevencion, Escandiment de Huecs e Salvaments, en tot atier es diferenti nivèus de competéncias professionaus a desvolopar, damb independéncia de s'aguesti son damb vinculacion laborau o non. S'excludís d'aguest apartat era formacion reglada que hèsque part des procèssi de seleccion, promocion intèrna eca. dat qu'aguesta hè part des procèssi administratius regladi enes que participe er Institut de Seguretat Publica de Catalonha.

3. Er Institut de Seguretat Publica de Catalonha, era Escòla de Pompièrs e Proteccion Civil e eth Conselh Generau establiràn un convèni de collaboracion qu'arrecuelhe era participacion en accions formatives des diferenti membres qu'intègren eth dispositiu de *Pompièrs-Emergències* tant de caractèr generau promoigut pera Direccion Generau de Prevencion, Escandiment de Huecs e Salvaments coma d'interès particular de *Pompièrs-Emergències*. Atau madeish establirà sinèrgies damb centres depenents deth Conselh Generau d'Aran dedicadi ara formacion (principauments, eth madeish *Pompièrs Emergències*, e ETEVA - Escòla de Tecnicians Esportius Val d'Aran), e preferentaments en matèries d'atencion d'emergències sanitàries e domeni der esquí, montanhisme e escalada.
4. Entà poder hèr efectiva era de besonh formacion en aquesiment e perfeccionament de competéncias entà exercir eth sòn prètzhet, era Generalitat de Catalonha aportarà era dotacion pressupostària de besonh per tau de finançar eth còst d'aguestes matèries.

## **9. INVERSION EN INFRASTRUCTURES**

1. Eth Conselh Generau d'Aran determinarà era distribucion territorial e es caracteristiques des parcs de pompièrs en sòn encastre competenciau.
2. Entà poder hèr efectiva es inversions en nau bastiments e mantenènces en infrastructures enes tèrmes descriti, era Generalitat de Catalonha aportarà era dotacion pressupostària de besonh per tau de finançar eth còst d'aguestes inversions.

## **10. TECNOLOGIES DERA INFORMACION E ERA COMUNICACION**

En relacion as Tecnologies dera Informació e era Comunicacion (TIC) e era programacion de gestion operativa, en tot mantier eth maximal per çò qu'ei deth modèl de gestion integrau d'emergències en Aran per part deth Conselh Generau d'Aran, ambdues parts coïncidissen en avalorar era potencialitat e unitat de criteri a nivèu de Catalonha que garantis eth hèt de trabalhar ena assignacion de recorsi laguens eth hilat de responsa dera Direccion Generau de Prevencion, Escandiment de Huecs e Salvaments. Atau madeish, considèren qu'ei ua valor que cau conservar, sustoti en aspèctes de comunicacions e d'estruments e programari operatiu, atès qu'avale ua informacion transversau contínua tant per çò qu'ei ara situacion eth temps reau deth risc, coma deth seguiment des servicis actius e sustot des comunicacions des equipes destinades ara sua resolucion entà garantir era seguretat.

Ei per açò que s'acòrde qu'es tecnologies TIC e programari dera gestion operativa contunhen d'èster planificades, executades e mantengudes peth Departament d'Interior, en tot èster usatgèrs finalistes eth conjunt d'efectius de Pompièrs Emergències en

madeish nivèu d'exigéncia e compromís d'utilizacion qu'era rèsta d'efectius dera Direccion Generau de Prevencion, Escandiment de Huecs e Salvaments.

A tau efècte ath Convèni de collaboracion previst entath periòde de transicion se concretarà era situacion der equipament actuau e es besonhs previsti entath periòde de transicion, enquiara implementacion plea deth modèl de gestion integrau dera Emergècia peth Conselh Generau d'Aran.

Finalizada era fasa de transicion e implementat pleaments eth modèl de gestion integrau d'Emergècia d'Aran, es actualizacions, renauiments e ampliaments tecnològics des equipaments TIC s'efectuaràn en tot seguir critèris identics as aplicadi ath desplegament globau e unitari qu'era Direccion Generau de Prevencion, Escandiment de Huecs e Salvaments efectue entath Còs de Pompièrs dera Generalitat de Catalonha.

## **11. FINANÇAMENT**

### **11.1 RECORSI UMANS**

Entà poder hèr efectiu aquest desplegament, enes tèrmes descrits, era Generalitat de Catalonha aportarà es dotacions pressupostàries de besonh entà finançar eth còst de Recursi Umans d'aquest servici.

Es impòrts annaus se fixaràn mejançant una addenda especifica ad aquest Acòrd Institucionau, d'acòrd damb eth modèl previst a l'Annèx 7, ena que se determinarà eth còst totau des efectius destinadi ath servici de Pompièrs Emergències.

Aquesti impòrts s'ajustaràn ath còst reau, tant de retribucions entàs treballadors coma deth sòn còst sociu, acreditat peth Conselh Generau d'Aran. Aquest còst totau individuau de cada professionau en cap cas poderà superar eth còst totau deth personau de categories anàlogues deth Còs de Pompièrs dera Generalitat. Atau madeish, es caracteristiques dera plantilha de Pompièrs Emergències s'aurà d'ajustar, ara fin dera implementació deth modèl de gestion integrau des emergències en Aran, ath nombre d'efectius de besonh per tau d'assegurar en Aran es madeishes cobertures de personau que se dispòsen en auti encastres territoriaus de Catalonha de similares caracteristiques geografiques e tipologia de servicis.

### **11.2 DESPENSES DE FONCIONAMENT**

Er impòrt annau des dotacions pressupostàries destinades ath finançament des despenses de renovacion, mantenença e aquesiment de veïculs e disponibilitat d'helicòpters; renovacion e mantenença de materiaus; renovacion e mantenença de vestuari; formacion e d'inversion en infrastructures se concretaràn mejançant una addenda especifica ad aquest Acòrd Institucionau, d'acòrd damb eth modèl previst ar Annèx 7, en quau se fixarà eth còst totau. Entà determinar er impòrt annau iniciu d'aquestes despenses s'aurà coma referéncia er impòrt qu'eth Departament d'Interior destina entad aquesti concèptes as Parcs de Pompièrs dera Seu d'Urgell, Alp e Bellver de Cerdanya, entà assegurar en Aran es madeishes cobertures que se dispòsen en auti encastres territoriaus de Catalonha de similares caracteristiques geografiques e tipologia de servicis.

En tot atier critèris d'economia d'escala, se poderàn establir convèniments de collaboracion entre eth Conselh Generau d'Aran e eth Departament d'Interior entà qu'es besonhs, en

aguest encastre, des Pompièrs-Emergències se poguen incorporar as procèssi de licitacion que sus aguesta matèria pogue impulsar eth Departament d'Interior, en tot assumir cada part eth còst proporcionau corresponent.

### **11.3 TECNOLOGIES DERA INFORMACION E ERA COMUNICACION**

Es tecnologies TIC e eth programari dera gestion operativa contunharàn sent planificades, executades e mantengudes peth Departament d'Interior, en tot èster usatgèrs finalistes eth conjunt d'efectius de Pompièrs-Emergències en madeish nivèu d'exigència e compromís d'utilizacion qu'era rèsta d'efectius dera Direccion Generau de Prevencion, Escandiment de Huecs e Salvaments.

### **11.4 INFRASTRUCTURA DETH PARC DE VIELHA**

Atès eth besonh d'un ampliament deth Parc de Pompièrs de Vielha, aguesta se harà d'acòrd damb aquerò que preve era disposicion decimala (10au) deth Convèni de collaboracion de 28 de noveme de 2008 entre eth Departament d'Interior, Relacions Institucionaus e Participacion dera Generalitat de Catalonha e eth Conselh Generau d'Aran.

### **11.5 DOTACION DE VEÏCULS PENDENT ETH PERIÒDE DE TRANSICION**

Pendent eth periòde de transicion entara plea implementacion deth modèl de gestion integrau d'Emergències per part deth Conselh Generau d'Aran, eth Departament d'Interior aportarà es veïculs de besonh entath servici des Pompièrs d'Aran d'acòrd damb es critèris generaus qu'era Direccion Generau de Prevencion, Escandiment de Huecs e Salvaments aplique entà distribuir e destinar es veïculs des Pompièrs dera Generalitat de Catalonha entre es diferenti parcs de Catalonha. Enquara finalizacion d'aguest periòde de transicion, eth 31 de deseme de 2022, es veïculs que s'incorpòren ath servici des Pompièrs seràn aqueridi peth Departament d'Interior e, a compdar der 1 de gèr de 2023, eth Conselh Generau d'Aran assumirà es còsti que se'n poguen derivar des citadi veïculs.

### **11.6 ACTUALIZACION ANNAU DES DESPENSES**

Es dotacions pressupostàries annaus de besonh entà finançar eth còst des recorsi umans e des despenses de foncionament deth nau modèl de gestion integrau d'Emergències en Aran, previstes ath present Acòrd Institucionau, se finançaràn d'acòrd damb çò qu'establís er Annèx 7 e en finalizar eth periòde de transición s'actualizaràn d'acòrd damb es mecanismes previsti ar Acòrd de finançament entre era Generalitat de Catalonha e eth Conselh Generau d'Aran (2019-2023).

Pendent eth periòde de transición e abans deth dia 15 de gèr deth següent exercici, eth Conselh Generau d'Aran certificarà es despenses reauments realizades en aquerò referent ath capítol I de personau, a partir der any dera sua incorporacion, d'acòrd damb er annèx 4: Desplegament de recorsi umans, a fin e efècte de realizar, se s'escau, era liquidacion finau en tot correspóner ar an vençut.

## **12. PERIÒDE DE TRANSICION**

Eth periòde de transicion entre era situacion actua e era plea implementació deth modèl de gestion integrat d'Emergències per part deth Conselh Generau d'Aran que, comprenut entre eth moment dera signatura deth present Acòrd Institucionau e eth 31 de deseme de 2022, se regirà d'acòrd damb era nòrma en vigor e es procediments operatius previst en Convèni de col·laboracion, regulador d'aguest periòde de transicion, e que s'adjunta coma Annèx 1 ath present acòrd.

## **13. COMISSION DE SEGUIMENT**

Entà garantir eth corrècte desvolopament e aplicacion d'aguest Acòrd institucionau, atau coma es prepauses dera sua modificacion, se constituirà ua Comission de Seguiment formada per tres persones representantes deth Conselh Generau d'Aran e tres deth Departament d'Interior.

Aguesta comission poderà amassar-se a sollicitud de quinsevolhe des parts e aumens dus còps ar an e serà presidida alternatiuaments per cadua des parts signants. Era comission compdarà damb un/a secretari/ària, que lueuarà acta des acòrds e la transmetrà tàs dues parts entà que la ratifiquen.

Era comission de seguiment velharà entath compliment mutuau des compromisi establidi en aguest document e des que de mutuau acòrd s'establisquen en relacion damb era citada matèria.

## **14. EFÈCTES**

Aguest Acòrd institucionau produsís efèctes a compdar dera sua aprobacion.

Eth present Acòrd institucionau substituís eth Conveni de colaboracion entre eth Departament d'Interior e eth Conselh Generau dera Val d'Aran en matèria d'escandiment de huecs e salvaments d'1 de març de 2014, que demore derogat exprèssaments.

## **15. RESOLUCION**

Er Acòrd se pòt resòlver per bèra ua des causes següentes:

- a) Eth mutuau acòrd des parts manifestat per escrit.
- b) Era impossibilitat sobrevinguda entà desvolopar es activitats que constituïssen l'objecte
- c) Era denúncia d'ua des parts en cas d'incompliment pera auta des obligacions establides er aguest convèni.

## 16. NATURA

Aguest Acòrd Institucionau a natura administrativa, que causa, d'acòrd damb çò que dispòse er article 10.1.G) dera lei 29/1998, de 13 de junhsèga, reguladora dera jurisdiccion contenciosa administrativa, es ahèrs litigioses que se prepausen arran dera sua execucion e que non se poguen resòlver per acòrd des parts se someteràn ara coneishença dera sala contenciosa administrativa deth tribunau superior de justícia de Catalonha.

Eth Conselhèr d'Interior

Eth Síndic d'Aran

Francisco Boya Alos -  
DNI

Firmado  
digitalmente por  
Francisco Boya  
Alos - DNI

(AUI) 14:04:43 +02'00'

Fecha: 2012.10.11  
14:04:43 +02'00'

Miquel Buch i Moya

Francés X. Boya Alós

## ANNÈX 1

**Procediment de coordinacion operativa entre era Direccion Generau de Prevencion, Escandiment de Huecs e Salvaments dera Generalitat de Catalonha e Pompièrs Emergències SL deth Conselh Generau d'Aran entath periòde de transicion cap ath modèl de gestion integrau d'emergències ar Aran**

### 1. Introduccion.

Es servicis de prevencion, escandiment de huecs e salvaments son reguladi en Catalonha pera Lei 5/1994, damb es sues posteriores modificacions, atau coma se desplegue en Decrèt 276/2016, de 19 de junhsèga, des foncions de guardia e deth sistèma de comandament des servicis de prevencion, escandiment de huecs e salvaments dera Generalitat de Catalonha.

Mejançant eth Decrèt 170/1994, de 14 de junh, era Generalitat de Catalonha traspasèt ath Conselh Generau d'Aran, servicis, mejans e recorsi en matèria de salvaments e escandiment de huecs. Coma complement d'aguest traspàs figure un Convèni de collaboracion qu'apunte a ahèrs de caractèr operatiu. Aguest Convèni a estat actualizat en diuèrses ocasions, en tot èster era darrèra, eth de data de 1 de març de 2014.

Era Lei 1/2015, deth 5 de hereuèr, deth regim especiau d'Aran, indique en sòn article 72 qu'eth Conselh Generau d'Aran exercís era competència de gestion des servicis d'emergències e proteccion civil, qu'includís era planificacion e era execucion de mesures relatives as emergències, transport sanitari, rescats de montanha, proteccion civil e es servicis de prevencion e escandiment de huecs.

Eth Conselh Generau d'Aran a era voluntat de gestionar pleaments es competències previstes ath citat article 72 dera Lei 1/2015, de 5 de hereuèr, deth regim especiau der Aran.

Eth Conselh Generau d'Aran e eth Departament d'Interior, atès eth nau scenari legau e organitzatiu, considèren de besonh era formalitzacion d'ua revision des procediments de collaboracion relacionadi damb eth traspàs dera competència de gestion des servicis d'emergències e proteccion civil en encastre des servicis de prevencion e escandiment de huecs e salvaments e rescats de montanha, en tot establir eth marc des mecanismes de coordinacion operativa e de gestion foncionau, que permete era implantacion d'un nau modèl de gestion integrau d'emergències ar Aran, er encastre des servicis de prevencion e escandiment de huecs e rescats de montanha, en tot depèner deth Conselh Generau d'Aran.

En aguest sens, an impulsat era materialitzacion deth present acòrd institucionau de formalitzacion des procediments de collaboracion relacionadi damb eth nau modèl de gestion integrau d'emergències en Aran.

Maugrat tot, cossent eth besonh d'un periòde transitori que va des dera situacion actuau enquiath plen desvolopament que permete ath Conselh Generau d'Aran exercir es competències qu'a assignades en aguesta matèria, coma era creacion

e gestion deth servici de pompièrs, se considèrè avient establir mejançant eth present Acòrd, es mecanismes de coordinacion entre es operatius dera Generalitat de Catalonha e es deth Conselh Generau d'Aran, ena resolució des emergéncias que se produsisquen ena Val d'Aran.

## 2. Procediment transitori de desplegament des foncions de guàrdia ena Val d'Aran

As efèctes de coordinacion operativa en conjunt deth territòri de Catalonha e en marc concrèt dera relacion damb era Direccion Generau de Prevencion e Escandiment de Huecs e Salvaments, era Val d'Aran serà considerada coma ua unitat de caractèr singular (USA). Eth toti es servicis d'escandiment de huecs e salvaments que se desvolòpen en territòri dera Val d'Aran, se definís era forma de trabalhar pera resolució des emergéncias ena Val d'Aran enquiath desplegament dera mencionada Lei en àmbits dera guàrdia qu'establís eth Decrèt 276/2016:

- **Encastre operatiu:** ei aqueth qu'assumís eth comandament en territòri enes situacions d'emergéncia que sorgissen pendent era guàrdia, en tot garantir era cadea de comandament ena intervencion, atau coma es diferents nivèus de resposta operativa planificada, damb es mejans umans e materiaus adaptadi ara situacion de risc.
- **Encastre de coordinacion:** ei aqueth qu'assumís era planificacion e gestion des recorsi umans e materiaus desplegadi a tot eth territòri a fin de garantir era assisténcia e resolució des situacions d'emergéncia, cossent damb ua planificacion des recorsi basadi en ua analisi deth risc potenciau de toti es elements deth territòri.
- **Encastre de supòrt:** ei aqueth qu'assumís era analisi e eth supòrt tecnic o logistic, en tot hèr part deth dispositiu d'assessorament e supòrt ath comandament enes encastres de coordinacion e operatiu.

### 2.1 Encastre operatiu

Enquiath desplegament dera Lei 1/2015 per part deth Conselh Generau d'Aran, en encastre operatiu enes intervencions que se produsisquen ena Val d'Aran se seguirà er establert ara Lei 5/1994, e posteriors modificacions, e er establert en Decrèt 276/2016.

En aquest sens, tau e com establís era Lei 5/1994, en escandiment de huecs e en supòsits de concurréncia de quinquèvolhe sinistre e situacions d'emergéncia, era maximala autoritat, as efèctes dera coordinacion des accions, ei eth Còs de Pompièrs dera Generalitat, per miei deth comandament maximal que i intervengue, sens perjudici deth que establisquen, se s'escau, es plans d'emergéncia corresponenta.

Donques, eth comandament des accions serà exercit peth maximal comandament deth Còs de Pompièrs dera Generalitat que se tròbe present ath lòc der incident, en tot seguir es posicions definides ath Decrèt 276/2016:

- Nivèu de comandament 1: cap de gessuda.
- Nivèu de comandament 2: sotscap territorial.
- Nivèu de comandament 3: cap territorial.
- Nivèu de comandament 4: cap operatiu.
- Nivèu de comandament 5: sosdirector generau operatiu.

En supòsit qu'en ua emergéncia sonque i age presents Pompièrs d'Aran s'identificarà tostemp, entre es sòns membres, un cap d'intervencion d'acòrd damb es sòns procediments intèrns.

En supòsit qu'ua emergéncia compòrte era incorporacion en sinistre de membres deth Còs de Pompièrs dera Generalitat se realizarà eth relèu de comandament corresponent.

Era DGPEIS assignarà un Cap Operatiu ena Val d'Aran (Cap Operatiu d'Aran).

En àmbit operatiu, es accions ena Val d'Aran se regiràn pera doctrina operativa dera DGPEIS, definides as instruccions, protocòus, ordes e rèsta de documents de caractèr operatiu.

## **2.2 Encastre de coordinacion**

Era coordinacion des accions en territòri dera Val d'Aran se realizarà en tot seguir çò qu'indique eth Decrèt 276/2016, mejançant uns centres e ues posicions de guàrdia que garantissen eth nivèu de responsa e de comandament adaptat ena atencion as situacions d'emergéncia.

Donques, ena Val d'Aran er encastre de coordinacion dera guàrdia s'estructure en es centres e es posicions següentes:

- a) Era Sala Centrau de Pompièrs (SCB), damb eth Cap de Coordinacion dera Sala Centrau de Pompièrs, coma maximal responsable dera coordinacion des accions ena Val d'Aran. Era SCB assumirà es foncions dera Sala de Coordinacion Territorial.
- b) Eth contròl deth parc de pompièrs d'Aran jos era coordinacion dera SCB.

En supòsit qu'er avís d'ua accion arribe en prumèr lòc ara SCB, se harà era corresponenta comunicacion ath contròl deth parc der Aran que realizarà era activacion intèrna e harà, se s'escau, era peticion concrèta de mejans ara SCB. Quan er avís arribarà eth prumèr lòc ath contròl deth parc der Aran, s'activarà es mejans pròpis, en tot comunicar ara SCB era mencionada actuacion e harà, se s'escau, era peticion concrèta de mejans.

Serà eth Cap de Coordinacion dera SCB qui, en foncion dera avaloracion dera gravetat der incident, decidirà s'ei de besonh era activacion d'unitats deth Còs de Pompièrs dera Generalitat e d'activar eth nivèu de comandament de besonh pera sua resolucion.

En encastre de coordinacion, es accions ena Val d'Aran se regiràn pera rèsta dera doctrina operativa dera DGPEIS, definides as instruccions, protocòus, ordes e rèsta de documents de caractèr operatiu, damb excepcion d'aquerò que preve era Instruccion INT.ACTI.001\_v2.2016, Activació de recorsi, en sòn apartat 9, segontes era quau, *“Quan es UBI era prumèra gessuda corresponen exclusivaments a recorsi provenenti deth còs de pompièrs voluntaris, era SCTE a d'incrementar era gessuda entà garantir, aumens, era preséncia d'un membre deth còs de Pompièrs, eth quau a d'actuar en qualitat de cap d'intervencion. Aquesta mesura non serà d'obligada compliment enes servicis classificadi coma “Assisténcias non urgentes / Autes”, e en aqueri en qué eth cap de coordinacion territorialau exprèssaments atau ac determine.”*

Enes actuacions en emergéncias on sonque i age presents Pompièrs d'Aran, s'identificarà tostemp, entre es sòns membres, un cap d'intervencion d'acòrd damb es sòns procediments intèrns, tau e com se preve en apartat “2.1 Encastre operatiu” deth present Convèni.

### **2.3 Encastre de supòrt**

Tau e com indique eth Decrèt 276/2016, en encastre de supòrt dera guàrdia en Catalonha se configure coma ua estructura d'assessorament e supòrt ath comandament enes encastres de coordinacion e operatiu e se desplegue mejançant es especialitats e eth supòrt logistic. Enquia qu'eth Conselh Generau d'Aran non desvolòpe era lei 1/2015, er encastre de supòrt dera guàrdia serà executat pera DGPEIS damb es sues estructures de supòrt ath comandament, logistic e d'assessorament en incendis forestaus, salvaments de nauta complexitat e d'autes que desvolòpe en rèste deth territòri. En tot requèir aquest encastre en un membre deth Còs de Pompièrs dera Generalitat.

### **3. Eficacitat**

Aquest Acòrd produsís efèctes a compdar dera sua signatura e enquiara implantacion deth nau modèl de gestion integrau d'emergéncias en Aran.

## ANNEX 2 DOTACIÓ ACTUAU DE POMPIÈRS VOLONTARIS

NPompier	NÒM COMPLIT	Parc	Escalèr	BV/Comandament	Date antiqultat
6835		Bossòst	Activa	Pompièr Voluntari	
7120		Bossòst	Activa	Cap de Parc Volunt.	
9278		Bossòst	Activa	Pompièr Voluntari	
8001		Bossòst	Activa	Pompièr Voluntari	
9279		Bossòst	Activa	Pompièr Voluntari	
7127		Bossòst	Activa	Sotscap De Parc Volunt.	
8000		Bossòst	Activa	Pompièr Voluntari	
7999		Bossòst	Activa	Pompièr Voluntari	
7133	F	Bossòst	Activa	Pompièr Voluntari	
8015		Es	Activa	Pompièr Voluntari	
6022		Es	Activa	Pompièr Voluntari	
7231		Es	Activa	Pompièr Voluntari	
6023		Es	Activa	Pompièr Voluntari	
Z048		Es	Activa	Pompièr Voluntari	
8006		Es	Activa	Pompièr Voluntari	
Z049		Es	Activa	Pompièr Voluntari	
Z050		Es	Activa	Pompièr Voluntari	
Z051		Es	Activa	Pompièr Voluntari	
7242		Es	Activa	Pompièr Voluntari	
8008		Es	Activa	Pompièr Voluntari	
8019		Es	Activa	Pompièr Voluntari	
Z052		Es	Activa	Pompièr Voluntari	
8010		Es	Activa	Sotscap De Parc Volunt.	
Z383		Es	Activa	Pompièr Voluntari	
7237		Es	Activa	Pompièr Voluntari	
7247		Es	Activa	Pompièr Voluntari	
7238		Es	Activa	Pompièr Voluntari	
8046		Es	Activa	Cap de Parc Volunt.	
8018		Es	Activa	Pompièr Voluntari	
6025		Es	Activa	Pompièr Voluntari	
7333		Vielha	Activa	Pompièr Voluntari	
Z688		Vielha	Activa	Pompièr Voluntari	
Z689		Vielha	Activa	Pompièr Voluntari	
Z712		Vielha	Activa	Pompièr Voluntari	
8016		Vielha	Activa	Pompièr Voluntari	
7428		Vielha	Activa	Pompièr Voluntari	
7429		Vielha	Activa	Pompièr Voluntari	
6850		Vielha	Activa	Pompièr Voluntari	

NPompièr	NÒM COMPLIT	Parc	Escalèr	BV/Comandament	Date antiqultat
8012		Vielha	Activa	Pompièr Voluntari	
Z926		Vielha	Activa	Pompièr Voluntari	
Z711		Vielha	Activa	Pompièr Voluntari	
7432		Vielha	Activa	Pompièr Voluntari	
Z690		Vielha	Activa	Pompièr Voluntari	
8048		Vielha	Activa	Pompièr Voluntari	
6026		Vielha	Activa	Pompièr Voluntari	
8017		Vielha	Activa	Pompièr Voluntari	
7438		Vielha	Activa	Pompièr Voluntari	2
6027		Vielha	Activa	Pompièr Voluntari	
8014		Vielha	Activa	Pompièr Voluntari	1
Z710		Vielha	Activa	Pompièr Voluntari	
8049		Vielha	Activa	Pompièr Voluntari	
7246		Vielha	Activa	Pompièr Voluntari	
Z691	I	Vielha	Activa	Pompièr Voluntari	
7080		Vielha	Activa	Pompièr Voluntari	
7465		Vielha	Activa	Pompièr Voluntari	
7446		Vielha	Activa	Pompièr Voluntari	
7372		Vielha	Activa	Pompièr Voluntari	
6029	N	Vielha	Activa	Pompièr Voluntari	
Z692		Vielha	Activa	Pompièr Voluntari	
7459		Vielha	Activa	Pompièr Voluntari	
7454		Vielha	Activa	Pompièr Voluntari	
9280		Vielha	Activa	Pompièr Voluntari	
8013		Vielha	Activa	Pompièr Voluntari	
8011		Vielha	Activa	Pompièr Voluntari	
6773		Vielha	Activa	Pompièr Voluntari	
8004		Vielha	Activa	Pompièr Voluntari	
8020		Vielha	Activa	Pompièr Voluntari	
7249		Vielha	Activa	Cap de Parc Volunt.	
Z693		Vielha	Activa	Sotscap De Parc Volunt.	
6020		Bossòst	Especiau	Pompièr Voluntari	
7368		Vielha	Especiau	Pompièr Voluntari	
5119		Vielha	Especiau	Pompièr Voluntari	
6772		Vielha	Especiau	Pompièr Voluntari	
Z717		Vielha	Especiau	Pompièr Voluntari	
Z713		Vielha	Especiau	Pompièr Voluntari	
Z718		Vielha	Especiau	Pompièr Voluntari	
Z716		Vielha	Especiau	Pompièr Voluntari	
6775		Vielha	Especiau	Pompièr Voluntari	
7118		Bossòst	Veterani	Pompièr Voluntari	
7121		Bossòst	Veterani	Pompièr Voluntari	
7122		Bossòst	Veterani	Pompièr Voluntari	



NPompier	NÒM COMPLIT	Parc	Escalèr	BV/Comandament	Date antiquitat
7124		Bossòst	Veterani	Pompièr Voluntari	
7478		Bossòst	Veterani	Pompièr Voluntari	
7126		Bossòst	Veterani	Pompièr Voluntari	
7147		Es	Veterani	Pompièr Voluntari	
7153		Es	Veterani	Pompièr Voluntari	
7244		Es	Veterani	Pompièr Voluntari	
7241		Vielha	Veterani	Pompièr Voluntari	
7426		Vielha	Veterani	Pompièr Voluntari	
7431		Vielha	Veterani	Pompièr Voluntari	
7434		Vielha	Veterani	Pompièr Voluntari	
7435		Vielha	Veterani	Pompièr Voluntari	
7436		Vielha	Veterani	Pompièr Voluntari	
7467		Vielha	Veterani	Pompièr Voluntari	
7442		Vielha	Veterani	Pompièr Voluntari	
7447		Vielha	Veterani	Pompièr Voluntari	
7449		Vielha	Veterani	Pompièr Voluntari	
7452		Vielha	Veterani	Pompièr Voluntari	
7455		Vielha	Veterani	Pompièr Voluntari	
7456		Vielha	Veterani	Pompièr Voluntari	
7464		Vielha	Veterani	Pompièr Voluntari	

**ANNEX 3**  
**DOTACION ACTUAU DEL S MEMBRES DE L GROU DE RESCAT ETH**  
**MONTANHA (GRM)**

NÒM	TIPE CAT
	GRM-GRUA <sup>(2)</sup>
	GRM-GRUA
	GRM-GRUA
	GRM-GRUA
	GRM-GRUA
	GRM-GRUA
	GRM-GRUA
	GRM-GRUA
	GRM-GRUA 2n Responsabla
	GRM-GRUA
	GRM-GRUA
	GRM-GRUA <sup>(2)</sup>
	GRM-GRUA
	GRM-GRUA 1r. Responsable
	GRM-GRUA
	GRM-GRUA
	GRM-GRUA
	GRM -SUPÒRT
	GRM -SUPÒRT
	GRM -SUPÒRT <sup>(1)</sup>
	GRM -SUPÒRT
	GRM -SUPÒRT <sup>(1)</sup>
	GRM -SUPÒRT
	GRM -SUPÒRT
	GRM-SANITARI Infermièr
	GRM-SANITARI Mètge
	GRM-ESPECIAU

Actualitzacion 08/08/2018

- (1) Superacion Procès de seleccion 02/2018. Arribent de realizacion cors de rescatador de grua  
 (2) Pendent cambiament grup

**ANNÈX 4**  
**DESPLEGAMENT DE RECORSI UMANS**  
**Efectius de Pompièrs - Emergències e prevision d'incorporacion**

**Prevision de personau adscrit ath servici de Pompièrs – Emergències deth Conselh Generau d'Aran:**

**1. Personau assimilat as foncionaris deth Departament d'Interior**

- Inspector	Plaça: UA	Prevision incorporacion: 2022
- Sotsinspector (B24)	Plaça: UA	Prevision incorporacion: 2019
- Sergent (C20)	Plaça: UA	Prevision incorporacion: 2022
- Caporals (C16)	Places: QUATE	Prevision incorporacion: 2021
- Pompièrs (C14)	Places: VINT	Prevision incorporacion: <ul style="list-style-type: none"><li>▪ 2019: CINC</li><li>▪ 2020: CINC</li><li>▪ 2021: CINC</li><li>▪ 2022: CINC</li></ul>
- Pompièrs-GRM (C14)	Places: VUIT	Prevision incorporacion: <ul style="list-style-type: none"><li>▪ 2019: QUATE</li><li>▪ 2020: QUATE</li></ul>
- Operators de Sala (laborau C1)	Places: SIES	Prevision incorporacion: 2020
- Facultatiu (laborau A1)	Plaça: UA	Prevision incorporacion: 2021
- Laborau C1	Places: DUES	Prevision incorporacion: <ul style="list-style-type: none"><li>▪ 2021</li><li>▪ 2022</li></ul>

**ANNEX 5**  
**RELACION DES VEÍCULS QU'ERA GENERALITAT DE CATALONHA CEDÍS**  
**GRATUÏTAMENTS ER USATGE ATH CONSELH GENERAU D'ARAN ENTÀ**  
**PRESTAR ETH SERVICI D'ESCANDIMENT DE HUECS E SALVAMENTS ARA VAL**  
**D'ARAN**

NUM	TIPE	CODIV	Matricula	ADQUI	PROPRIETARI	Anyincorp
1	UPC	0,38,74		R	ALPHABET ESPAÑA	2006
2	BRP	0,80,30		R	BANESTO RENTING,ERA SUA	2005
3	BRP	0,80,31		R	CAIXARENTING,ERA SUA	2001
4	BRP	0,80,32		R	BANESTO RENTING,ERA SUA	2004
5	BUP	0,80,40		P	GENERALITAT DE CATALONHA	1994
6	BNP	0,80,44		P	GENERALITAT DE CATALONHA	1999
7	BUL	0,80,48		R	CAIXARENTING,ERA SUA	2002
8	AEA	0,80,60		R	CAIXARENTING,ERA SUA	2002
9	UCA	0,80,74			GENERALITAT DE CATALONHA	1995
10	UE	0,80,78		P	GENERALITAT DE CATALONHA	1999
11	UPC	0,80,90		P	GENERALITAT DE CATALONHA	2005
12	UPC	0,80,92		P	GENERALITAT DE CATALONHA	1997
13	UPCL	0,80,81		P	GENERALITAT DE CATALONHA	1998

**ANNEX 6**  
**RELACIO DES VEÍCULS QU'ETH CONSELH GENERAU D'ARAN O POMPIERS -**  
**EMERGENCIAS APÒRTE Ath DISPOSITIU D'EMERGENCIAS**

NUM	TIPE	CODIV	Matricula	ADQUI	PROPRIETARI	Anyincorp
14	UPCL	0,80,80		C	SE POMPIÈRS DERA VAU D'ARAN	1998
15	USL	0,80,82		C	ACR POMPIÈRS BOSSÒST	2005
16	FSV	0,80,50		P	CONSELH GENERAU D'ARAN	2001
17	UPCL	0,80,84		C	ACR POMPIÈRS VIELHA	2004
18	UPC	0.80.91		C	SE POMPIERS DERA VAU D'ARAN	2006
19	UPC	0,80,93		C	ACR POMPIÈRS BOSSÒST	2005
20	UPC	0,80,94		C	ACR POMPIÈRS ES	1996
21	PMA/CCA	0,80,70		P	POMPIÈRS EMERGÈNCIES. CGA	2014
22	USVA	A,01,02		P	POMPIÈRS EMERGÈNCIES. CGA	2011
23	USVA	A,01,03		P	POMPIÈRS EMERGÈNCIES. CGA	2011
24	USVA	A,01,04		P	POMPIÈRS EMERGÈNCIES. CGA	2010
25	USVB	A,02,01	ε	P	POMPIÈRS EMERGÈNCIES. CGA	2011
26	USVB	A,02,02		P	POMPIÈRS EMERGÈNCIES. CGA	2011
27	USVB	A,02,03		P	POMPIÈRS EMERGÈNCIES. CGA	2006
28	USVB	A,02,04		P	POMPIÈRS EMERGÈNCIES. CGA	2009
29	TCA	A,04,01		P	POMPIÈRS EMERGÈNCIES. CGA	2014
30	TCA	A,04,02		P	POMPIÈRS EMERGÈNCIES. CGA	2003
31	UCA	0.80.72		C	CONSELH GENERAU D'ARAN	2001

CGA. Sanitària

CGA. Pompièrs

## ANNÈX 7

### Addenda peth finançament deth modèl de gestion integrau d'emergéncias ar Aran

#### 1. Critèris de finançament:

Entar avalorar es impòrts que corresponen ath Conselh Generau d'Aran se tierà en compde es recorsi qu'actuauments arrecep laguens deth Hons deth Finançament incondicionat peth finançament des servicis de salvament e escandiment de huecs.

Concrètaments se tracte des derivadi deth Decrèt 170/1994 de traspàs de servicis, mejans e recorsi en matèria de salvaments e escandiment de huecs, modificat peth convèni signat eth de 2 de gèr de 2002, peth Decrèt 147/2003 de traspàs des competéncias relatives ar elipòrt de Vielha e peth convèni de 8 de noveme de 2008 qu'agranís era dotacion economica corresponenta ath finançament des servicis de salvament e escandiment de huecs.

#### 2. Encastres que cau èster finançadi pera Generalitat de Catalonha:

- **Desplegament de recorsi umans**
- **Despenses de foncionament:**
  - o Renovacion, manteniment e aquesiment de veïculs e disponibilitat d'helicptèrs
  - o Renovacion e manteniment de materiaus
  - o Renovacion e manteniment de vestuari
  - o Formacion
  - o Inversion en infrastructures
- **Tecnologies dera informacion e era comunicacion.** A cargue dirècte des dera Generalitat de Catalonha.

#### 3. Recorsi umans

Entà poder hèr efectiu aquest desplegament, enes tèrmes descriti, era Generalitat de Catalonha aportarà es dotacions pressupostàries de besonh entà finançar eth còst des Recorsi Umans d'aquest servici.

Pendent eth periòde transitori es impòrts annaus d'aportacion maximala se fixaràn mejançant aquesta addenda especifica ar Acòrd Institucionau, ena que se determinarà eth còst maximal totau teoric des efectius destinadi ath servici de Pompièrs · Emergéncias.

Aguesti impòrts maximals son indicatius dera equivaléncia damb eth Còs de Pompièrs dera Generalitat. Per aquest motiu, cada an era aportacion finau dera Generalitat de Catalonha peth concèpte de Recorsi Umans s'aurà d'ajustar ath còst reau, tant de retribucions entàs trabalhadors coma deth sòn còst social, acreditat peth Conselh

Generau d'Aran. Aguest còst totau individuau de cada professionau en cap cas poderà superar eth còst totau deth personau de categories anàlogues deth Còs de Pompièrs dera Generalitat. Atau madeish, es caracteristiques dera plantilha de Pompièrs Emergències s'aurà d'ajustar, ara fin dera implementació deth modèl de gestion integrat des emergències en Aran, ath nombre d'efectius de besonh per tau d'assegurar ar Aran es madeishes cobertures de personau que se dispòsen en auti encastres territoriaus de Catalonha de similares caracteristiques geografiques e tipologia de servicis.

#### 4. Despenes de Foncionament

Er impòrt annau des dotacions pressupostàries destinades ath finançament des despenes de renovacion, manteniment e aquesiment de veiculs e disponibilitat d'elicòpters; renovacion e manteniment de materiaus; renovacion e manteniment de vestuari; formacion e d'inversion en infrastructures se concretaràn mejançant aguesta addenda especifica ar Acòrd Institucionau, en quau se fixarà eth còst totau. Entà determinar er impòrt annau iniciat d'aguestes despenes s'aurà coma referéncia er impòrt qu'eth Departament d'Interior destine entad aguesti concèptes as Parcs de Pompièrs dera Seu d'Urgell, Alp e Bellver de Cerdanha, entà assegurar ar Aran es madeishes cobertures que se dispòsen en auti encastres territoriaus de Catalonha de similares caracteristiques geografiques e tipologia de servicis.

En tot atier critèris d'economia d'escala, se poderàn establir convènis de collaboracion entre eth Conselh Generau d'Aran e eth Departament d'Interior entà que es besonhs, en aguest encastre, Pompièrs-Emergències se pogue incorporar as procèssi de licitacion que sus aguesta matèria pogue impulsar eth Departament d'Interior, en tot assumir cada part eth còst proporcionau corresponent.

#### 5. Tecnologies dera Informacion e era Comunicacion

Es tecnologies TIC e eth programari dera gestion operativa continuaran sent planificades, executades e mantengudes peth Departament d'Interior, en tot èster usatgèrs finalistes eth conjunt d'efectius de Pompièrs-Emergències en madeish nivèu d'exigéncia e compromís d'utilizacion que era rèsta d'efectius dera Direccion Generau de Prevencion, Escandiment de Huecs e Salvaments.

#### 6. Impòrts maximals previsti entath periòde 2019-2022

€	2019	2020	2021	2022
Personau	584.120,64 €	1.307.595,97 €	1.886.692,74 €	2.348.985,04 €
Foncionament	712.423,55 €	712.423,55 €	712.423,55 €	712.423,55 €
TOTAU	1.296.544,19 €	2.020.019,52 €	2.599.116,29 €	3.061.408,59 €
Impòrt includit ar acòrd de finançament	1.361.960 €	1.361.960 €	1.361.960 €	1.361.960 €
Diferéncia	- 65.415,81 €	658.059,52 €	1.237.156,29 €	1.699.448,59 €
	(*)			
Impòrt acumulat		592.643,71 €	1.829.800,00 €	3.529.248,59 €

(\*) Era diferéncia a favor dera Generalitat s'acumule minoran ter increment previst entad exercici 2020

## **7. Comission de seguiment deth finançament**

Se cree ua Comission de Seguiment deth finançament deth modèl de gestion integrau d'emergéncias ar Aran entara quantificacion annau des impòrts corresponents ath finançament, en tot seguir çò qu'establís eth present Acòrd. En finalizar eth periòde transitori previst, aguesta comission li calerà calcular er impòrt a includir en Hons de finançament incondicionat segons aquerò que preve er Acòrd de finançament entath periòde 2019-2023.

Aguesta Comission de Seguiment a caractèr bilaterau e ei formada per tres representantes de cada administracion. Per part dera Generalitat es representants seràn deth Departament d'Interior, dera Vicepresidècia e d'Economia e Isènda e dera Presidècia.